

МІНІСТЕРСТВО ОСВІТИ І НАУКИ УКРАЇНИ

Полтавський державний педагогічний університет ім. В.Г.Короленка

Факультет філології та журналістики

Кафедра англійської філології

ЗАТВЕРДЖУЮ

Проректор із науково-педагогічної роботи

“\_\_\_\_\_” 200\_\_\_\_\_ року

## **ПРОГРАМА НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ**

### **ВСТУП ДО СПЕЦФІЛОЛОГІЇ**

для студентів 1 курсу

напряму підготовки 0203 Гуманітарні науки

заочної форми навчання

Полтава – 2009

УДК 811.11 (073)

ББК 80р30

**Вступ до спецфілології.** Програма навчальної дисципліни. – Полтавський державний педагогічний університет імені В.Г.Короленка, 2009. – 12 с.

Розробник – **T.B.Луньова**, кандидат філологічних наук, завідувач кафедри англійської філології.

**Рецензенти:**

**Баландіна Н.Ф.**, доктор філологічних наук, професор, завідувач кафедри загального і слов'янського мовознавства та журналістики Полтавського державного педагогічного університету імені В.Г.Короленка;

**Сирота Ю.О.**, канд. фіол. наук, доцент кафедри перекладу Полтавського інституту економіки і права ВМУРоЛ “Україна”.

Затверджено вченою радою Полтавського державного педагогічного університету імені В.Г.Короленка.

Протокол № 3 від “29” жовтня 2009 р.

## Опис предмета навчальної дисципліни

<b>Курс: Підготовка (бакалаврів, магістрів, підвищення кваліфікації)</b>	<b>Напрям, спеціальність, освітньо- кваліфікаційний рівень</b>	<b>Характеристика навчальної дисципліни</b>
<p>Загальна кількість годин: 72</p> <p>Тижневих годин:</p>	<p><i>Напрям:</i> 0203 Гуманітарні науки</p> <p><i>Спеціальності:</i> 6.020203. Філологія. Мова та література (англійська), 6.020203. Філологія. Мова та література (німецька)</p> <p><i>Освітньо-кваліфікаційний рівень:</i> бакалавр</p>	<p>Обов'язкова</p> <p>Рік підготовки – 1</p> <p>Семестр – 1</p> <p>Лекції – 6 годин</p> <p>Семінари – 2 години</p> <p>Самостійна робота – 32 години</p> <p>Індивідуальна робота – 32 години</p> <p>Вид контролю – екзамен</p>

**Мета курсу** – забезпечити опанування студентами ключовими поняттями, термінами та концепціями германістики, а також та знаннями про фонетичні та граматичні особливості германських мов.

Курс “Вступ до спецфілології” належить до дисциплін пропедевтичного циклу й закладає основи теоретичного розуміння мовних явищ. Вивчення курсу забезпечує необхідне підґрунтя для сприйняття теоретичних мовознавчих дисциплін, розуміння принципів та закономірностей функціонування мови, що є невід’ємною передумовою професійного практичного володіння іноземною мовою

**Предметом** вивчення дисципліни є ключові поняття, категорії, терміни й концепції германістики, а також фонетичні та граматичні особливості германських мов.

**Завданнями** вивчення дисципліни є:

- вивчення основних понять, категорій та концепцій сучасної германістики;
- формування навичок коректного оперування термінологічним апаратом германістики;
- набуття знань про фонетичні та граматичні особливості германських мов;
- набуття знань про культурну специфіку давніх германців;
- ознайомлення з сучасними теоріями та гіпотезами в царині германістики;
- розвиток умінь етимологічного, семантичного та граматичного аналізу;
- формування навичок аналітичного, теоретико-узагальнюючого та теоретико-систематизуючого підходів до мови.

### **Основні вимоги до знань та вмінь студентів**

Опанувавши дисципліною, студенти повинні:

**знати:**

- основні поняття, категорії та концепції сучасної германістики;
- основні факти з історії давніх германців;
- основні мотиви міфології давніх германців;
- спільні та відмінні риси античних та давньогерманських міфів;
- ключові концепти культури давніх германців;
- типи письма давніх германців;
- фонетичні особливості іndoєвропейської мови;
- фонетичні особливості спільногерманської мови;
- граматичні особливості іndoєвропейської мови;
- граматичні особливості спільногерманської мови;
- історичні процеси в розвитку германських мов;
- місце германських мов у генеалогічній класифікації мов.

**уміти:**

- коректно оперувати термінологічним апаратом германістики;
- охарактеризовувати та порівнювати різні концепції та підходи;
- розв'язувати етимологічні задачі;
- здійснювати етимологічний, семантичний та граматичний аналізи.

## **ТЕМА 1. ГЕРМАНІСТИКА ЯК НАУКА**

Германське мовознавство: предмет вивчення, завдання, зв'язки з іншими мовознавчими дисциплінами, галузі германістики. Порівняльно-історичний метод. Германська група мов. Джерела відомостей про давніх германців. Класифікація давньогерманських племен.

### ***Тема 2. Культура давніх германських племен***

Особливості суспільного ладу та способу життя давніх германців. Найважливіші події в історії давніх германців і германських держав. Ключові концепти культури давніх германців. Міфологія давніх германців та християнізація. Космогонічні та есхатологічні міфи давніх германців. Структура світу в уявленнях давніх германців. Боги германців. Порівняльна характеристика античної та германської міфології.

### ***Тема 3. Германська писемність***

Рунічне письмо. Готське письмо. Латинське письмо.

### ***Тема 4. Спільноіndoєвропейські риси германських мов***

Основні риси фонетичної системи спільноіndoєвропейської мови. Спільноіndoєвропейські риси фонетичної системи германських мов. Основні риси морфологічної системи спільноіndoєвропейської мови. Спільноіndoєвропейські риси морфологічної системи германських мов.

### ***Тема 5. Фонетичні особливості германських мов***

Наголос у германських мовах. Система голосних у германських мовах: короткі голосні; довгі голосні. Комбінаторні зміни голосних у германських мовах: поняття комбінаторних змін у германських мовах, монофтонгізація, дифтонгізація, умлаут. Аблаут. Система приголосних у германських мовах.

Зміни приголосних у германських мовах: перший пересув приголосних, закон Вернера, другий пересув приголосних, третій пересув приголосних, гемінація приголосних, ротацізм.

### ***Тема 6. Морфологічна система германських мов***

Іменник у германських мовах: морфологічна структура імені, категорії іменника, типи основ. Займенник у германських мовах. Прикметник у германських мовах: становлення прикметника як окремої частини мови, категорії прикметника, відмінювання прикметників. Числівник у германських мовах. Прислівник у германських мовах. Граматичні категорії особових дієслів: категорія особи та числа, категорія часу, категорія способу, стану і виду. Морфологічна класифікація дієслів: сильні дієслова, слабкі дієслова, претерито-презентні дієслова. Неособові форми дієслова в германських мовах.

### **СТРУКТУРА КУРСУ**

	Кількість годин, відведеніх на:				
	Лекції	Семінар-ські заняття	Лабораторні заняття	Самостійну роботу	Індивідуальну роботу
<b><i>Настановча сесія</i></b>					
1. Германістика як наука	2			4	11
2. Культура давніх германських племен	2			2	
<b><i>Міжсесійний період</i></b>					
3. Германська писемність				4	21
4. СпільноЯндоєвропейські риси германських мов				6	
<b><i>Навчально-екзаменаційна сесія</i></b>					
5. Фонетичні особливості германських мов		2		8	
6. Морфологічна система германських мов	2			8	
<b>Усього годин</b>	<b>6</b>	<b>2</b>		<b>32</b>	<b>32</b>

## ТЕМИ СЕМІНАРСЬКИХ ЗАНЯТЬ

<b>№ з/п</b>	<b>Тема</b>	<b>К-сть годин</b>
1	Фонетичні особливості германських мов	2

## ЗАВДАННЯ ДЛЯ САМОСТІЙНОЇ РОБОТИ

<b>№ з/п</b>	<b>Тема</b>	<b>К-сть годин</b>
1	Германські мови в генеалогічній класифікації мов	2
2	Законспектувати статтю з питань давньогерманської етимології	2
3	Найважливіші події в історії давніх германців і германських держав	2
4	Германська писемність	4
5	СпільноЯндоєвропейські риси германських мов	4
6	Законспектувати статтю з актуальних питань вивчення спільноЯндоєвропейських рис германських мов	2
7	Фонетичні особливості германських мов	4
8	Виконати вправи з посібника Левицький В.В., Кійко С.В. Практикум до курсу “Вступ до германського мовознавства”. — Вінниця: Нова книга, 2003.	4
9	Виконати вправи з посібника Левицький В.В., Кійко С.В. Практикум до курсу “Вступ до германського мовознавства”. — Вінниця : Нова книга, 2003.	8

## ЗАВДАННЯ ДЛЯ ІНДИВІДУАЛЬНОЇ РОБОТИ

<b>№ з/п</b>	<b>Тема</b>	<b>К-сть годин</b>
1	Написати реферат на одну із запропонованих тем та підготуватися до його презентації	20
2	Порівняльний аналіз германського та античного (давньогрецького і давньоримського) пантеонів богів	4
3	Германські мови в сучасному світі	4
4	Роль англійської мови в контексті глобалізації	4

### ***Орієнтовні теми для рефератів:***

Історія становлення германістики.

Українська германістика: історія та сьогодення.

Розвиток порівняльно-історичного методу.

Сучасна англістика.

“Беовульф” як джерело відомостей про давніх германців.

“Старша Едда” як джерело відомостей про давніх германців.

Велике переселення народів: сучасні інтерпретації.

Історія давньогерманських держав.

Доля в уявленнях давніх германців.

Час і простір в уявленнях давніх германців.

Давні германські міфи в романах Дж.Р.Р. Толкієна.

Феномен реміфологізації в сучасній культурі.

Основні мотиви міфів давніх германців.

Цикл міфів про короля Артура.

Давньогерманські міфи і сучасна культура.

Етимологія як скарбниця міфів.

Інтерпретація значення германських рун.

Слов'янські руни: гіпотези і свідчення.

Роль готського письма в культурі та науці.

Готські писемні пам'ятки.

Руни в сучасному світі.

Письмо в епоху цифрових технологій.

Гіпотеза про батьківщину іndoєвропейців.

“Глоттальна” теорія та реконструкція іndoєвропейської фонологічної системи.

Аблаут в іndoєвропейських мовах.

Становлення майбутнього часу в германських мовах: концептуальні та структурно-граматичні аспекти.

Становлення перфектних форм в германських мовах: концептуальні та структурно-граматичні аспекти

### **Критерії оцінювання**

**2 бали** – нездовільне виконання завдань;

**3 бали** – виконання завдань з суттєвими помилками: суттєві неточності в усній відповіді на теоретичне питання, суттєві помилки в самостійно виконаних вправах; низький рівень аналітичності в підготованому рефераті; 3 помилки в контрольних роботах;

**4 бали** – виконання завдань з незначними помилками: неточності в усній відповіді на теоретичне питання, незначні помилки в самостійно

виконаних вправах; незначний рівень аналітичності в підготованому рефераті; 2 незначні помилки в контрольних роботах.

**5 балів** – повне і правильне виконання завдань: вичерпна усна відповідь на теоретичне питання, яка засвідчує розуміння студентом обговорюваної проблеми; повне письмове виконання вправ; самостійне написання й оформлення реферату згідно з вимогами; а також повна й правильна відповідь на питання контрольних робіт (допускається одна незначна помилка).

## **МЕТОДИЧНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ:**

Методичні рекомендації, презентації до лекцій в PowerPoint.

### **ЛІТЕРАТУРА** **Основна**

Арсеньева М.Г. Введение в германскую филологию / Арсеньева М.Г., Балашова С.П. и др. — М., 1980.

Гуревич А.Я. Категории средневековой культуры / Гуревич А.Я. — М.: Искусство, 1984.

Жлуктенко Ю.О. Вступ до германського мовознавства / Жлуктенко Ю.О., Яворська Т.А. — К. : Вища шк., 1974.

Левицький В.В. Вступ до германського мовознавства / Левицький В.В. — [2-ге вид., доп.]. — Вінниця: Нова книга, 2006.

Левицький В.В. Основи германістики / Левицький В.В. — Вінниця: Нова книга, 2008.

Левицький В.В. Практикум до курсу “Вступ до германського мовознавства” / Левицький В.В., Кійко С.В. — Вінниця : Нова книга, 2003.

Маньков А.Е. Происхождение категории рода в индоевропейских языках / А. Е. Маньков // Вопросы языкознания. — 2004. — № 5.

Мифы народов мира. Энциклопедия: В 2 т. / Гл. ред. С.А.Токарев. — М.: Большая Российская энциклопедия, 1998.

Реформацкий А.А. Введение в языкознание / Реформацкий А.А. — М., 1998. — С.411-443.

Топорова Т.В. Отражение архетипов начала и конца в древнегерманской культурной традиции / Т. В. Топорова // Литературный язык и культурная традиция. — М., 1994. — С. 200-215.

Успенский Ф.Б. Новый взгляд на этимологию древнескандинавского названия Киева Kønungardr (по поводу статьи Э.Мелин) / Ф. Б. Успенский // Вопросы языкознания. — 2008 — № 2 — 73-81.

## **Додаткова**

Crystal D. The Cambridge Encyclopedia of the English Language / Crystal David — [2-nd ed.] — Cambridge : Cambridge University Press, 2005.

Бомхард А.Р. Придыхательные смычные в праиндоевропейском / А. Р. Бомхард // Вопросы языкознания. — 1992. — № 2. — С. 48-56.

Борщевський С.В. Доіндоєвропейські субстрати слов'янських та германських мов у світлі новітніх наукових досліджень / С. В. Борщевський // Мовознавство. — 2008. — № 4-5. — С. 65-70

Бурковський І.З. Праїндоєвропейська система інфіксації у світлі дотеперішніх досліджень / І. З. Бурковський // Мовознавство. — 2007. — № 2. — С. 17-25.

Васько Р.В. Сполучуваність первинних фонологічних одиниць у системі консонантизму давньогерманських мов / Р. В. Васько // Мовознавство. — 2007. — № 6. — С. 48-53

Гуревич А.Я. Средневековый героический эпос германских народов / А. Я. Гуревич // Библиотека всемирной литературы. Серия первая. — Т. 9. Beowulf. Старшая Эдда. Песнь о Нibelунгах. — М., 1975. — С. 5-26.

Задорожний Б.М. Порівняльна фонетика і морфологія готської мови / Задорожний Б.М. — Львів : Вид-во Львів. Ун-ту, 1960.

Красухин К.Г. Аспекты и времена праиндоевропейского глагола. Часть II: Аорист и имперфект древнегреческого глагола / К. Г. Красухин // Вопросы языкознания. — 2007 — № 4 — С. 8-36.

Кушнерик В.І. До проблеми фonoсемантичних явищ та універсалій у германських та слов'янських мовах / В. І. Кушнерик // Мовознавство. — 2008. — № 4-5. — С. 119-125

Левицкий В.В. Аномальный аблaut в индоевропейском и германском / В. В. Левицкий // Вопросы языкознания. — 2004. — №3.

Лингвистический энциклопедический словарь. / Гл. ред. В.Н.Ярцева. — М. : Сов. энциклоп., 1990.

Маковский М.М. Индоевропейский корень: Формы и значения / М. М. Маковский // Вопросы языкознания. — 2002. — №3.

Маковский М.М. Мифопоэтика письма в индоевропейских языках / М. М. Маковский // Вопросы языкознания. — 1999. — №5.

Маковский М.М. Мифопоэтические этюды / М. М. Маковский // Вопросы языкознания. — 2007. — №2.

Маковский М.М. Семиотика языческих культов / М. М. Маковский // Вопросы языкознания. — 2002. — №6.

Мейе А. Введение в сравнительное изучение индоевропейских языков / Мейе А. — М.-Л., 1938.

Мейе А. Основные особенности германской группы языков / Мейе А.— М., 1952.

Пауль Г. Принципы истории языка / Пауль Г. — М., 1960.

Подгайська І.М. Семантична еволюція індоєвропейського кореня \*dem-/dom- «будувати» у давньоанглійській мові / І. М. Подгайська // Мовознавство. — 2007. — № 6. — С. 69-77.

Пономаренко В.П. Історичні та сучасні тенденції розвитку категорії звертання в індоєвропейських мовах / В. П. Пономаренко // Мовознавство. — 2008. — № 4-5. — С. 92-100.

Прокош Э. Сравнительная грамматика германских языков / Прокош Э. — М. : Изд-во иностранной л-ры, 1954.

С.В.Иванов *Кто отведал жизни и не увидит смерти?* (Замечания об одном формульном выражении в среднеирландском) / С. В. Иванов // Вопросы языкознания. — 2008 — № 1 — С. 130-133.

Сорокина Е.А. К реконструкции древнегерманского института «свободный» — «зависимый» / Е. А. Сорокина // Вопросы языкознания. — 2008 — № 5 — С. 103-115.

Стеблин-Каменский М.И. История скандинавских языков / Стеблин-Каменский М.И. — М.-Л., 1960.

Топорова Т.В. О древнеисландских формулах хаоса и конца мира и их индоевропейских соответствиях / Т. В. Топорова // Вопросы языкознания. — 1994. — № 4. — С. 48-51.

Топорова Т.В. Язык и стиль древнегерманских заговоров / Топорова Т.В. — М., 1996.

Шервуд Е.А. От англосаксов к англичанам / Шервуд Е.А. — М., 1988.

Шмидт К.-Х. К концепции сравнительно-исторического анализа кельтского словаря / К.-Х. Шмидт // Вопросы языкознания. — 2007. — №1.

